



MANUAL (p. 2)
Dummy Alarm Flashlight

ANLEITUNG (S. 4)
Dummy Außensirene

MODE D'EMPLOI (p. 6)
Indicateur d'alarme factice

GEBRUIKSAANWIJZING (p. 9)
Dummy Alarm Knipperlicht

MANUALE (p. 11)
Sirena a cupola

MANUAL DE USO (p. 13)
Alarma Falsa con Luz

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ (o. 16.)
Villogó álriasztó

KÄYTTÖOHJE (s. 18)
Valehälytysvalo

BRUKSANVISNING (s. 20)
Attrapp larmlampa

NÁVOD K POUŽITÍ (s. 23)
Atrapa alarmu s blikajícím indikátorem

MANUAL DE UTILIZARE (p. 25)
Lanternă – alarmă falsă

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ (σελ. 27)
Ομοίωμα σειρήνας συναγερμού

BRUGERVEJLEDNING (s. 30)
Dummy Alarm Flashlight

VEILEDNING (s. 32)
Narrealarm og blinklys

Introduction:

Professional looking dummy alarm siren with a deterring effect. Made of plastic housing and fitted with a continuously flashing LED indicator.

- We recommend that you read this manual before installing/using the camera system.
- Keep this manual in a safe place for future reference.

Packaging content:

- Dummy alarm flashlight
- Security sticker
- Manual

Technical specifications:

- Housing: plastic
- IP protection: IP44 (splash- & dust proof)
- Battery: 3x AA 1.5V (not included)
- Dimensions SEC-DUMMYFL10: 204 × 114 × 60 mm
- Dimensions SEC-DUMMYFL20: 280 × 198 × 98 mm
- Weight SEC-DUMMYFL10: 206 g
- Weight SEC-DUMMYFL20: 706 g

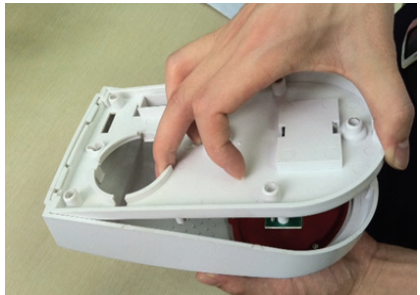
User instructions:

Placing the batteries SEC-DUMMYFL10

1. Remove the screw at the bottom of the housing using a screwdriver



2. Open the housing



- Place 3x AA 1.5 V batteries in the battery compartment, matching the polarity markings (+ and -) to activate the flashing LED. Close the housing and replace the screw after placing the batteries.

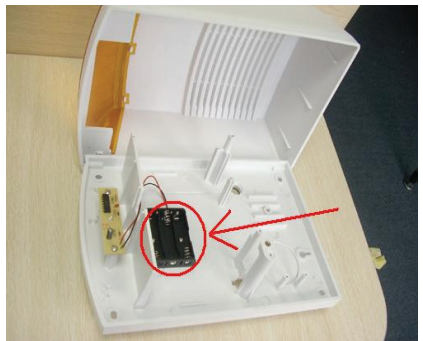


Placing the batteries SEC-DUMMYFL20

- Remove the screw marked in the image, using a screwdriver.



- Open the housing. Place 3x AA 1.5 V batteries in the battery compartment, matching the polarity markings (+ and -) to activate the flashing LED. Close the housing and replace the screw after placing the batteries.



Maintenance:

Clean the housing with a dry or damp cloth.
Do not use cleaning solvents or abrasives.

Warranty:

Any changes and/or modifications to the product will void the warranty. We cannot accept any liability for damage caused by incorrect use of this product.

Disclaimer:

Designs and specifications are subject to change without notice. All logos, brands and product names are trademarks or registered trademarks of their respective holders and are hereby recognized as such.

Disposal:

- This product is designated for separate collection at an appropriate collection point. Do not dispose of this product with household waste.
- For more information, contact the retailer or the local authority responsible for waste management.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Εισαγωγή:

Επαγγελματικό ομοίωμα σειρήνας συναγερού με αποτρεπτική δράση. Με πλαστικό περίβλημα και λυχνία LED που αναβοσβήνει σταθερά.

- Συνιστάται η ανάγνωση αυτού του εγχειριδίου πριν την εγκατάσταση/χρήση του συστήματος κάμερας.
- Φυλάξτε το εγχειρίδιο σε ασφαλές μέρος για μελλοντική αναφορά.

Περιεχόμενα συσκευασίας:

- Ομοίωμα σειρήνας συναγερού
- Αυτοκόλλητο ασφαλείας
- Εγχειρίδιο χρήσης

Τεχνικά χαρακτηριστικά:

- Περίβλημα: πλαστικό
- Προστασία IP: IP44 (ανθεκτικό σε πισίλισμα & σκόνη)
- Μπαταρία: 3x AA 1.5V (δεν περιλαμβάνονται)
- Διαστάσεις SEC-DUMMYFL10: 204 × 114 × 60 mm
- Διαστάσεις SEC-DUMMYFL20: 280 × 198 × 98 mm
- Βάρος SEC-DUMMYFL10: 206 g

- Βάρος SEC-DUMMYFL20: 706 g

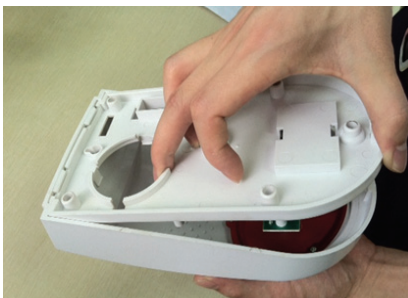
Οδηγίες χρήσης:

Τοποθέτηση μπαταριών στο SEC-DUMMYFL10

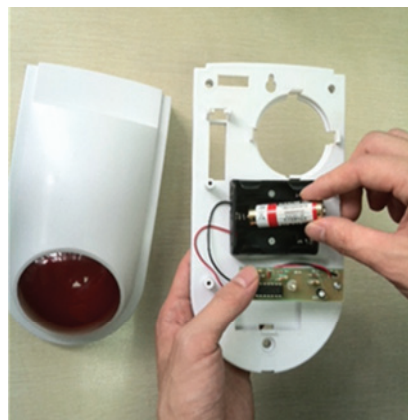
1. Αφαιρέστε τη βίδα που βρίσκεται στο κάτω μέρος του περιβλήματος με κατσαβίδι.



2. Ανοίξτε το περίβλημα.



3. Τοποθετήστε 3x μπαταρίες AA 1.5 V στη θήκη μπαταριών με τη σωστή πολικότητα (+ και -) για να ενεργοποιήσετε τη λυχνία LED. Κλείστε το περίβλημα και βιδώστε ξανά τη βίδα, αφού έχετε τοποθετήσει τις μπαταρίες.



Τοποθέτηση μπαταριών στο SEC-DUMMYFL20

1. Αφαιρέστε τη βίδα που φαίνεται στην εικόνα με κατσαβίδι.



2. Ανοίξτε το περίβλημα. Τοποθετήστε 3x μπαταρίες AA 1.5 V στη θήκη μπαταριών με τη σωστή πολικότητα (+ και -) για να ενεργοποιήσετε τη λυχνία LED. Κλείστε το περίβλημα και βιδώστε ξανά τη βίδα, αφού έχετε τοποθετήσει τις μπαταρίες.



Συντήρηση:

Καθαρίστε την κάμερα με υγρό πανί.

Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες ή λειαντικά καθαριστικά.

Εγγύηση:

Τυχόν αλλαγή ή/και τροποποίηση του προϊόντος επιφέρει ακύρωση της εγγύησης. Δεν φέρουμε καμία ευθύνη για βλάβες που ενδέχεται να προκύψουν λόγω εσφαλμένης χρήσης του προϊόντος.

Δήλωση αποποίησης ευθύνης:

Ο σχεδιασμός και τα τεχνικά χαρακτηριστικά ενδέχεται να μεταβληθούν χωρίς ειδοποίηση. Όλα τα λογότυπα, οι επωνυμίες και οι ονομασίες των προϊόντων αποτελούν εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα των αντίστοιχων κατόχων και αναγνωρίζονται διά του παρόντος ως τέτοια.

Απόρριψη:



- Αυτό το προϊόν προορίζεται για ξεχωριστή συλλογή σε κατάλληλο σημείο συλλογής. Μην απορρίπτετε το προϊόν μαζί με τα οικιακά απόβλητα.
- Για περισσότερες πληροφορίες επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας ή τις τοπικές αρχές διαχείρισης αποβλήτων.



**Declaration of conformity / Konformitätserklärung / Déclaration de conformité /
Conformiteitsverklaring / Dichiarazione di conformità / Declaración de conformidad /
Megfelelőségi nyilatkozat / Yhdenmukaisuusvakuutus / Överensstämelseförklaring /
Prohlášení o shodě / Declarație de conformitate / Δήλωση συμφωνίας /
Overensstemmelse erklæring / Overensstemmelse forklaring**

We, / Wir, / Nous, / Wij, / Questa società, / La empresa infrascrita, / Mi, / Me, / Vi, / Společnost, / Noi, /
Εμείς

Nedis B.V., De Tweeling 28, 5215MC, 's-Hertogenbosch

The Netherlands / Niederlande / Pays Bas / Nederland / Paesi Bassi / Países Bajos / Hollandia /

Alankomaat / Holland / Nizozemí / Olanda / Ολλανδία

Tel. / Tél / Puh / Τηλ. : 0031 73 5991055

Email / Couriel / Sähköposti / e-post: info@nedis.com

Declare that product: / erklæren, dass das Produkt: / Déclarons que le produit : / verklaren dat het
product: / Dichiaro che il prodotto: / Declara que el producto: / Kijelentjük, hogy a termék, amelynek: /
Vakuutamme, että: / Intygar att produkten: / prohlašuje, že výrobek: / Declaram că acest produs: /
Δηλώνουμε ότι το προϊόν: / Erklærer at produktet: / Forsikrer at produktet:

Brand: / Marke: / Marque: / Merknaam: / Marca: / Márkája: / Merkki: / Märke: / Značka: / Μάρκα: /

Mærke: / Merke: **KÖNIG ELECTRONIC**

Model: / Modell: / Modèle: / Modello: / Modelo: / Τίτуса: / Malli: / Μοντέλο: **SEC-DUMMFL10,**

SEC-DUMMYFL20

Description: Dummy Alarm Flashlight

Beschreibung: Dummy Außensirene

Description: Indicateur d'alarme factice

Omschrijving: Dummy Alarm Knipperlicht

Descrizione: Sirena a cupola

Descripción: Alarma Falsa con Luz

Megnevezése: Villógó áriasztó

Kuvaus: Valehälytysvalo

Beskrivning: Attrapp larmlampa

Popis: Atrapa alarmu s blikajícím indikátorem

Descriere: Lanternă – alarmă falsă

Περιγραφή: Ομοίωμα σειρήνας συναγερμού

Beskrivelse: Dummy Alarm Flashlight

Beskrivelse: Narrealarm og blinklys

Is in conformity with the following standards: / den folgenden Standards entspricht: / est conforme aux
normes suivantes: / in overeenstemming met de volgende normen is: / è conforme ai seguenti
standard: / es conforme a las siguientes normas: / Megfelel az alábbi szabványoknak: / Täyttaa
seuraavat standardit: / Överensstämmer med följande standarder: / spĺiuje následující normy: / Este în
conformitate cu următoarele standarde: / Συμμορφώνεται με τις ακόλουθες προδιαγραφές: /
Overensstemmelse med følgende standarder: / Overensstemmer med følgende standarder:

EN 55022:2010, EN 55024:2020

EU Directive(s) / EG-Richtlinie(n) / Directive(s) EU / EU richtlijn(en) / Direttiva(e) EU / Directiva(s) UE /
EU direktívák / EU Toimintaohje(et) / Eu Direktiv(en) / Směrnice EU / Directiva(e) UE / Οδηγία(ες) της
EE / EU direktiv(er) / EU-direktiv(ene): **2004/108/EC**

's-Hertogenbosch, **25-05-2012**

Mr. / Hr. / M. / Dhr. / Sig. / Sr. D. / Úr / Mr. / Herr. / Pan / Dl. / K. /

Hr. / Herr: **Randolf Richardson**

Chief Operating Officer / Geschäftsführer / Chef des operations /

Operationeel Directeur / Responsabile Operativo / Director de

Operaciones / Üzemviteli Igazgató / Käyttöpäällikkö / Driftschef /

Provozní ředitel / Director principal / Γενικός Διευθυντής

Επιχειρήσεων / Chief Operating Officer / Administrerende

Driftsdirektør

Copyright ©

NEDIS B.V.

Postbus 70509, 3720 CA 's-Hertogenbosch NL

De Tweeling 25, 3713 MG 's-Hertogenbosch NL

Telefoon: 073 - 599 10 55